

EES-viðbætur

ISSN 1022-9337

við Stjórnartíðindi
Evrópusambandsins

Nr. 65

28. árgangur

14.10.2021

I	EES-STOFNANIR	
1.	Sameiginlega EES-nefndin	
II	EFTA-STOFNANIR	
1.	Fastanefnd EFTA-ríkjanna	
2.	Eftirlitsstofnun EFTA	
3.	EFTA-dómstóllinn	
2021/EES/65/01	Beiðni Hæstaréttar Noregs dagsett 26. maí 2021 um ráðgefandi álit EFTA-dómstólsins í máli Norep AS gegn Haugen Gruppen AS (Mál E-2/21)	1
2021/EES/65/02	Dómur dómstólsins frá 18. júní 2021 í máli E-10/20 – ADCADA Immobilien AG PCC in Konkurs gegn Fjármálaeftirlitinu (<i>Finanzmarktaufsicht</i>)	2
2021/EES/65/03	Dómur dómstólsins frá 30. júní 2021 í máli E-13/20 – O gegn norska ríkinu, í fyrirsvari er Vinnumála- og velferðarstofnunin (<i>Arbeids- og velferdsdirektoratet</i>)	3
2021/EES/65/04	Dómur dómstólsins frá 30. júní 2021 í máli E-15/20 sakamál á hendur P	4
III	ESB-STOFNANIR	
1.	Framkvæmdastjórnin	
2021/EES/65/05	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (Mál M.10418 – EFMS/Goldman Sachs/Parexel) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	5
2021/EES/65/06	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.10428 – CDPQ/OTPP/CMLIC) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	6
2021/EES/65/07	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.10450 – CDP/Macquarie/Open Fiber)	7
2021/EES/65/08	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.10454 – Omers/Goldman Sachs/Amedes) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	8
2021/EES/65/09	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.10482 – CVC/Carlyle/CFGI Eagle Parent) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	9

2021/EES/65/10	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.10487 – CDPQ/Investcorp/ICR) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	10
2021/EES/65/11	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.10508 – Hutchison 3 Indonesia/Indosat) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	11
2021/EES/65/12	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.10216 – DFDS/HSF Logistics Group)	12
2021/EES/65/13	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.10363 – NPM Capital/Infinitas)	12
2021/EES/65/14	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.10392 – H.I.G. Capital/Cesar/SDA/VDM)	13
2021/EES/65/15	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.10397 – Tecpetrol/Oaktree/Litoral Gas/ECS)	13
2021/EES/65/16	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.10414 – Apollo Management/AS Graanul)	14
2021/EES/65/17	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.10419 – Brookfield/Telia Company/Telia Towers)	14
2021/EES/65/18	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.10421 – Primonial/Société Générale/OPG Window)	15
2021/EES/65/19	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.10445 – Seventh Cinven Fund/Restaurant Brands Iberia)	15
2021/EES/65/20	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.10457 – Carlyle/Schaltbau Holding)	16
2021/EES/65/21	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.10469 – GS/Charlesbank/MDVIP)	16
2021/EES/65/22	Upplýsingar um samhæfða staðla sem varða EFTA-ríkin í samræmi við: Framkvæmdar-ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2021/1339 frá 11. ágúst 2021 um breytingu á framkvæmdarákvörðun (ESB) 2018/2048 að því er varðar er samhæfða staðla fyrir vefsetur og forrit fyrir fartæki	17
2021/EES/65/23	Upplýsingar um samhæfða staðla sem varða EFTA-ríkin í samræmi við: Framkvæmdar-ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2021/1402 frá 25. ágúst 2021 um samhæfða staðla fyrir gasmæla og önnur mælitæki sem samdir eru til stuðnings tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2014/32/ESB	18
2021/EES/65/24	Upplýsingar um samhæfða staðla sem varða EFTA-ríkin í samræmi við: Framkvæmdar-ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2021/1403 frá 25. ágúst 2021 um breytingu á framkvæmdarákvörðun (ESB) 2019/1202 að því er varðar samhæfða staðla fyrir léttu grunnsæviskrana	21

Upplýsingar um samhæfða staðla sem varða EFTA-ríkin í samræmi við: Framkvæmdar-
ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2021/1407 frá 26. ágúst 2021 um breytingu á
framkvæmdarákvörðun (ESB) 2019/919 að því er varðar samhæfða staðla fyrir
eldstraustar eldsneytisslögur, eldsneytisslögur sem ekki eru vatnstraustar, vatnsgáttir og
lokur gegnum skrokk, innanborðsdísilvélar, eldsneytis- og rafkerfisíhlutir sem áfastir eru
vél og stýri

EFTA-STOFNANIR

EFTA-DÓMSTÓLLINN

Beiðni Hæstaréttar Noregs dagsett 26. maí 2021 um ráðgefandi álit
EFTA-dómstólsins í máli Norep AS gegn Haugen Gruppen AS
(Mál E-2/21)

2021/EES/65/01

EFTA-dómstólnum hefur borist bréf frá Hæstarétti Noregs (*Norges Høyesterett*) dags. 26. maí 2021, sem skráð var í málaskrá dómstólsins 11. júní 2021, með beiðni um ráðgefandi álit í máli Norep AS gegn Haugen Gruppen AS, að því er varðar eftirtaldar spurningar:

1. Ber að túlka hugtakið „semja um“ í 2. mgr. 1. gr. tilskipunar 86/653 þannig að gert sé ráð fyrir aðkomu að pöntunum frá viðskiptavinum til umbjóðandans með þeim afleiðingum að pantanir megi ekki berast beint frá viðskiptavinum til umbjóðandans, svo sem málsatvikum í þessu máli er lýst í 3. kafla að framan? ⁽¹⁾
2. Ef svarið við spurningu 1 er neikvætt, hvaða þættir hafa þá þýðingu við mat á því hvort sölutengd starfsemi teljist falla undir það að „semja um“ í skilningi 2. mgr. 1. gr. tilskipunar 86/653?

⁽¹⁾ Beiðni um ráðgefandi álit í heild er að finna á <https://eftacourt.int/download/2-21-request-ao/?wpdmdl=7454>

DÓMUR DÓMSTÓLSINS

2021/EES/65/02

frá 18. júní 2021

í máli E-10/20

ADCADA Immobilien AG PCC in Konkurs gegn Fjármálaeftirlitinu (*Finanzmarktaufsicht*)

(Reglugerð (ESB) 2017/1129 – Fjárfestavernd – Hugtakið „almennt útboð á verðbréfum“ –
Upplýsingagjöf – Skyldan til að birta útboðslýsingu – Undanþágur)

Hinn 18. júní 2021 kvað dómstóllinn upp dóm í máli E-10/20, ADCADA Immobilien AG PCC in Konkurs gegn Fjármálaeftirlitinu (*Finanzmarktaufsicht*) – BEIÐNI kærufndar Fjármálaeftirlits Liechtenstein (*Beschwerdekommision der Finanzmarktaufsicht*) skv. 34. gr. samningsins milli EFTA-ríkjanna um stofnun eftirlitsstofnunar og dómstóls varðandi túlkun á reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins 2017/1129 frá 14. júní 2017 um lýsingu sem birta skal þegar verðbréf eru boðin í almennu útboði eða tekin til viðskipta á skipulegum markaði og um niðurfellingu á tilskipun 2003/71/EB, einkum b-lið 4. mgr. 1. gr. og d-lið 2. gr. hennar. Dóminn skipuðu dómaramenir Páll Hreinsson, forseti (framsögumaður), Per Christiansen og Bernd Hammermann, og hljóða dómsorð sem hér segir:

1. Meta verður í hverju tilviki fyrir sig hvort nægilegar upplýsingar séu veittar um skilmála útboðs og þau verðbréf sem eru í boði svo fjárfestir geti tekið ákvörðun um að kaupa og skrá sig fyrir viðkomandi verðbréfum í samræmi við d-lið 2. gr. reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) 2017/1129 frá 14. júní 2017 um lýsingu sem birta skal þegar verðbréf eru boðin í almennu útboði eða tekin til viðskipta á skipulegum markaði.

Við aðstæður á borð við þær sem um ræðir í málinu, með fyrirvara um staðfestingu kærufndarinnar, er um að ræða „almennt útboð á verðbréfum“ í skilningi d-liðar 2. gr. reglugerðar (ESB) 2017/1129.

2. Við mat á því hvort um sé að ræða „almennt útboð á verðbréfum“ í skilningi d-liðar 2. gr. reglugerðar (ESB) 2017/1129 getur haft þýðingu hvort miðlun upplýsinga feli í sér greinilegar leiðbeiningar þar sem segir að frekari upplýsingar sé að finna annars staðar og að skilmálar bréfanna í heild séu ekki tiltækir á netinu eða að öðru leyti tiltækir almennt. Ef miðlun upplýsinga felur hins vegar í sér nægjanlegar upplýsingar í skilningi d-liðar 2. gr. nú þegar nægir tilvist slíkra yfirlýsinga eða sú staðreynd að skilmálar bréfanna í heild eru ekki tiltækir á netinu eða að öðru leyti tiltækir almennt ekki til þess að breyta því að um sé að ræða „almennt útboð á verðbréfum“.
3. Að meginreglu til hefur það þýðingu, að því er varðar b-lið 4. mgr. 1. gr. reglugerðar (ESB) 2017/1129, að upplýsingum um útboð verðbréfa sé einungis miðlað til mögulegra kaupenda ef þess er óskað, á sama tíma og þess er gætt að upplýsingum sé að hámarki aðeins beint að 149 einstaklingum eða lögpersónum, sem ekki eru hæfir fjárfestar, í hverju EES-ríki. Svo unnt sé að byggja á undantekningunni í b-lið 4. mgr. 1. gr. þarf útboð verðbréfa í raun að beinast að færri en 150 einstaklingum eða lögpersónum í hverju EES-ríki, öðrum en hæfum fjárfestum. Ekki er hægt að sniðganga þau mörk sem sett eru með ákvæðinu með því að miðla útboðinu í EES-ríki með notkun mismunandi miðla.

DÓMUR DÓMSTÓLSINS**2021/EES/65/03****frá 30. júní 2021****í máli E-13/20****O gegn norska ríkinu, í fyrirsvári er Vinnumála- og velferðarstofnunin (*Arbeids- og velferdsdirektoratet*)**

*(Almannatryggingar – Reglugerð (EB) nr. 883/2004 – 7., 63. og 64. gr. – Atvinnuleysisbætur –
Krafa um dvöl í lögbæra EES-ríkinu – Atvinnulaus einstaklingur fer til annars EES-ríkis)*

Hinn 30. júní 2021 kvað dómstóllinn upp dóm í máli E-13/20, O gegn norska ríkinu, í fyrirsvári er Vinnumála- og velferðarstofnunin (*Arbeids- og velferdsdirektoratet*) – BEIÐNI Almannatryggingadóms í Noregi (*Trykderetten*) skv. 34. gr. samnings EFTA-ríkjanna um stofnun eftirlitsstofnunar og dómstóls að því er varðar túlkun 28., 31. og 36. gr. samningsins um Evrópska efnahagssvæðið, reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 883/2004 frá 29. apríl 2004 um samræmingu almannatryggingakerfa, og tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2004/38/EB frá 29. apríl 2004 um rétt borgara Sambandsins og aðstandenda þeirra til frjálsrar farar og dvalar á yfirráðasvæði aðildarríkjanna. Dóminn skipuðu dómarmennir Páll Hreinsson, forseti (framsögumaður), Per Christiansen og Bernd Hammermann, og hljóða dómsorð sem hér segir:

1. Sú krafa að atvinnulaus einstaklingur verði að dvelja í lögbæra ríkinu til þess að eiga rétt til bóta í peningum vegna atvinnuleysis í þeim tilvikum þar sem skilyrði 64., 65. eða 65. gr. a. eru ekki uppfyllt er í samræmi við reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 883/2004 frá 29. apríl 2004 um samræmingu almannatryggingakerfa, þ.m.t. b-lið 5. gr. reglugerðarinnar.
2. Ekki verður lagt mat á skilyrði um dvöl í lögbæra EES-ríkinu svo réttur til atvinnuleysisbóta sé fyrir hendi við aðrar aðstæður en þær sem getið er sérstaklega í 64., 65. og 65. gr. a. reglugerðar (EB) nr. 883/2004 á grundvelli 31. og 36. gr. EES-samningsins og er það ekki ósamrýmanlegt tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2004/38/EB frá 29. apríl 2004 um rétt borgara Sambandsins og aðstandenda þeirra til frjálsrar farar og dvalar á yfirráðasvæði aðildarríkjanna.
3. Það er í valdi EES-ríkjanna að ákvarða hvort endurgreiða beri greiðslur og bætur sem aflað er með óréttmætum hætti. Hins vegar verða EES-ríkin að fara með þær valdheimildir í samræmi við EES-rétt og almennar reglur hans, m.a. meginreglurnar um jafngildi og skilvirkni.

DÓMUR DÓMSTÓLSINS**2021/EES/65/04****frá 30. júní 2021****í máli E-15/20****sakamál á hendur P**

*(Almannatryggingar – Reglugerð (EB) nr. 883/2004 – 7., 63. og 64. gr. – Atvinnuleysisbætur –
Krafa um dvöl í lögbæra EES-ríkinu – Atvinnulaus einstaklingur fer til annars EES-ríkis)*

Hinn 30. júní 2021 kvað dómstóllinn upp dóm í máli E-15/20, sakamál gegn P – BEIÐNI áfrýjunar-dómstóls Borgarting (*Borgarting lagmannsrett*) skv. 34. gr. samnings EFTA-ríkjanna um stofnun eftirlitsstofnunar og dómstóls að því er varðar túlkun samningsins um Evrópska efnahagssvæðið, einkum 3., 7., 28., 29. og 36. gr. hans, reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 883/2004 frá 29. apríl 2004 um samræmingu almannatryggingakerfa, og tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2004/38/EB frá 29. apríl 2004 um rétt borgara Sambandsins og aðstandenda þeirra til frjálsrar farar og dvalar á yfirráðasvæði aðildarríkjanna. Dóminn skipuðu dómaramir Páll Hreinsson, forseti (framsögumaður), Per Christiansen og Bernd Hammermann, og hljóða dómsorð sem hér segir:

1. Sú krafa að atvinnulaus einstaklingur verði að dvelja í lögbæra ríkinu til þess að eiga rétt til bóta í peningum vegna atvinnuleysis í þeim tilvikum þar sem skilyrði 64., 65. og 65. gr. a. eru ekki uppfyllt er í samræmi við reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 883/2004 frá 29. apríl 2004 um samræmingu almannatryggingakerfa.
2. Skilyrði um dvöl í lögbæra EES-ríkinu svo réttur til atvinnuleysisbóta sé til staðar við aðrar aðstæður en þær sem getið er sérstaklega í 64., 65. og 65. gr. a. reglugerðar (EB) nr. 883/2004 verður ekki metið með hliðsjón af 28., 29. og 36. gr. EES-samningsins og er ekki ósamrýmanlegt tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2004/38/EB frá 29. apríl 2004 um rétt borgara Sambandsins og aðstandenda þeirra til frjálsrar farar og dvalar á yfirráðasvæði aðildarríkjanna.
3. Það er í valdi EES-ríkjanna að ákvarða hvort refsiviðurlögum sé beitt ef atvinnuleysisbóta er aflað með því að láta vísitandi í té rangar og villandi upplýsingar. Hins vegar verða EES-ríkin að fara með þær valdheimildir í samræmi við EES-rétt og almennar reglur hans, m.a. meðalhófsregluna.

ESB-STOFNANIR

FRAMKVÆMDASTJÓRNIN

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja

2021/EES/65/05

(Mál M.10418 – EFMS/Goldman Sachs/Parexel)

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 5. október 2021 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- EQT IX, undir yfirráðum EQT Fund Management S.à r.l. („EFMS“, Lúxemborg)
- Goldman Sachs Group Inc. („Goldman Sachs“, Bandaríkjunum)
- Parexel International Corporation („Parexel“, Bandaríkjunum), alfarið undir yfirráðum Parexel Investment Holdings, L.P., sem sjálft er eingöngu undir yfirráðum sjóða sem er stýrt af Pamplona Investment Partners, L.P.

EFMS og Goldman Sachs ná í sameiningu fullum yfirráðum, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Parexel.

Samruninn á sér stað með kaupum á eignum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- Goldman Sachs: alþjóðastarfsemi á sviði fjárfestingabanka, verðbréfa og fjárfestingastýringar,
- EFMS: fjárfestingasjóður EQT sem leitast fyrst og fremst við að fjárfesta í Evrópu, einkum N-Evrópu,
- Parexel: stundar útivistunarþjónustu á sviði líftæknilyfja og býður heildarlausnir fyrir I. til IV. fasa fyrir líftæknilyfjafyrirtæki um allan heim.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun hvað þetta atriði varðar.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB C 417, 17.10.2021. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.10418 – EFMS/Goldman Sachs/Parexel

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbréfi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja**2021/EES/65/06****(mál M.10428 – CDPQ/OTPP/CMLIC)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 30. september 2021 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Caisse de Dépôt et Placement du Québec („CDPQ“, Kanada)
- Ontario Teachers' Pension Plan Board („OTPP“, Kanada)
- Columbian Mutual Life Insurance Company („CMLIC“, BNA)

CDPQ og OTPP öðlast yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir CMLIC í heild.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- CDPQ: stofnanafjárfestir á sviði langtímafjárfestinga sem stýrir sjóðum í þágu opinberra og hálfopinberra lífeyris- og tryggingakerfa í Québec-borg. Sjóðirnir eru til fjárfestinga á helstu fjármálamörkuðum, einnig er um að ræða framtaksfjárfestingar, verðbréf með föstum tekjum, innviði og fasteignir.
- OTPP: varðar greiðslu lífeyrisbóta og fjárfestingar eigna lífeyrissjóða fyrir hönd u.þ.b. 331.000 starfandi kennara og kennara sem eru komnir á eftirlaun í Ontario-fylki í Kanada.
- CMLIC: sala á líftryggingum í Bandaríkjunum.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB C 411, 11.10.2021. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.10428 – CDPQ/OTPP/CMLIC

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbréfi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja
(mál M.10450 – CDP/Macquarie/Open Fiber)

2021/EES/65/07

1. Framkvæmdastjórninni barst 4. október 2021 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Macquarie Infrastructure and Real Assets („MIRA“, Bretlandi); lýtur endanlega yfirráðum af hálfu Macquarie Group Limited („Macquarie“, Ástralíu)
- CDP Equity S.p.A. („CDPE“) (Ítalíu); hluti af Cassa Depositi e Prestiti S.p.A. („CDP“, Ítalíu); lýtur endanlega yfirráðum af hálfu ítalska ríkisins
- Open Fiber S.p.A. („Open Fiber“, Ítalíu); lýtur sem stendur yfirráðum af hálfu CDPE og Enel S.p.A. („Enel“, Ítalíu)

MIRA og CDPE öðlast sameiginleg yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. og 4. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Open Fiber. Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- MIRA: stjórnun grunnvirkja og annarra rauneigna, m.a. fasteignir, orka og landbúnaður, auk þýðingarmikilla innviða á borð við veitur og fjarskiptakerfi, flugvelli og hafnir.
- CDPE: langtímafjárfestir í félögum sem gegna þýðingarmiklu hlutverki á Ítalíu, í gegnum beint og óbeint eignarhald á hlutum.
- Open Fiber: rekstraraðili á heildsölustigi einvörðungu sem þróar, stjórnar og viðheldur ljósleiðaraneti sem einkum styðst við heimtaugakerfi (FTTH), víðs vegar á Ítalíu.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB C 414, 13.10.2021. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.10450 – CDP/Macquarie/Open Fiber

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbréfi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:
European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

**Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja
(mál M.10454 – Omers/Goldman Sachs/Amedes)**

2021/EES/65/08

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 30. september 2021 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- OMERS Infrastructure European Holdings 2 B.V. („OMERS“, Niðurlöndum); lýtur yfirráðum OMERS Administration Corporation („OAC“, Kanada)
- Goldman Sachs Group, Inc. („Goldman Sachs“, Bandaríkjunum)
- Antin Amedes Holdco GmbH („Amedes“, Þýskalandi)

OMERS og Goldman Sachs öðlast sameiginleg yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Amedes í heild.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- OMERS: evrópskur fjárfestingarvettvangur OAC, sem er kanadískur lífeyrissjóður og sem stýrir fjölbreyttu alþjóðlegu safni hlutabréfa og skuldabréfa, sem og fjárfestingum í fasteignum, innviðum og framtaksfjárfestingum.
- Goldman Sachs: alþjóðlegt fyrirtæki sem annast fjárfestingabankastarfsemi, fjárfestingar í verðbréfum og fjárfestingastýringu.
- Amedes: annast klíniska rannsóknarstofuþjónustu í Þýskalandi, Belgíu og Austurríki, auk heilsugæsluþjónustu í Þýskalandi.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB C 411, 11.10.2021. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.10454 – Omers/Goldman Sachs/Amedes

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbréfi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:
European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja**2021/EES/65/09****(mál M.10482 – CVC/Carlyle/CFGI Eagle Parent)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 27. september 2021 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- CVC Capital Partners SICAV-FIS S.A. („CVC“, Lúxemborg)
- Carlyle Group, Inc. („Carlyle“, BNA)
- CFGI Eagle Parent, LLC („CFGI“, BNA); lýtur sem stendur yfirráðum af hálfu Carlyle

CVC og Carlyle öðlast sameiginleg yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. og 4. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir CFGI.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- CVC: stýrir fjárfestingarsjóðum og ýmsum vettvangi með eignarhluta í fjölda fyrirtækja í mismunandi atvinnuvegum, einkum í Evrópu, Bandaríkjunum og á Asíu-Kyrrahafssvæðinu.
- Carlyle: eignastýring sérhæfðra eigna á alþjóðavettvangi.
- CFGI: fjármálaráðgjafar fyrirtæki með starfsemi í Bandaríkjunum sem leggur áherslu á tæknilega bókhalds- og fjármálaráðgjöf.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB C 413, 12.10.2021. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.10482 – CVC/Carlyle/CFGI Eagle Parent

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbréfi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja**2021/EES/65/10****(mál M.10487 – CDPQ/Investcorp/ICR)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 1. október 2021 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Caisse de Dépôt et Placement du Québec („CDPQ“, Kanada)
- Investcorp Holdings B.S.C. („Investcorp“, Konungsríkinu Barein)
- ICR OPCO, LLC („ICR“, BNA)

CDPQ og Investcorp öðlast sameiginleg yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. og 4. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir ICR.

Samruninn á sér stað með kaupum á verðbréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- CDPQ: stofnanafjárfestir á sviði langtímafjárfestinga sem stýrir sjóðum í þágu opinberra og hálfopinberra lífeyris- og tryggingakerfa. Fjárfestingar sjóðanna eru um allan heim á helstu fjármálamörkuðum, einnig er um að ræða framtaksfjárfestingar, innviði og fasteignir.
- Investcorp: alþjóðleg fjármálastofnun sem gegnir hlutverki umbjóðanda og milliliðar í alþjóðlegum fjárfestingum.
- ICR: skipulögð samskipti og ráðgjöf, með sérhæfingu á sviði fjárfestatengsla, almannatengsla, krísuráðgjafar og ráðgjafar við sérstakar aðstæður, stafræn ímyndaðarþróun og ráðgjafarlausnir fyrir fjármagnseigendur.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB C 414, 13.10.2021. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.10487 – CDPQ/Investcorp/ICR

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbréfi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja**2021/EES/65/11****(mál M.10508 – Hutchison 3 Indonesia/Indosat)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 6. október 2021 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- PT Hutchison 3 Indonesia („H3I“, Indónesíu); lýtur yfirráðum af hálfu CK Hutchison Holdings Limited („CKHH“, Hong Kong)
- PT Indosat TBK („Indosat“, Indónesíu); lýtur yfirráðum af hálfu Ooredoo Q.P.S.C. („Ooredoo“, Qatar)

H3I og Indosat munu renna saman, í skilningi a-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar. Að hinum ráðgerða samruna loknum munu CKHH og Ooredoo ná í sameiginlegum yfirráðum, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. og 4. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir fyrirtækinu sem eftir stendur. Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- H3I: annast fjarskiptaþjónustu í Indónesíu, m.a. gagnafjarskipti, tal, smáskilaboð og reikiþjónustu, auk virðisaukandi þjónustu á borð við leiki, tónlist og kvikmyndir. H3I lýtur sem stendur yfirráðum af hálfu CKHH, sem er fjölþjóðleg samsteypa með starfsemi sem skiptist í fjóra grunnþætti: hafnir og tengda þjónustu, smásölu, innviði og fjarskipti.
- Indosat: annast fjarskiptaþjónustu í Indónesíu, m.a. farsímagagnþjónustu, tal, smáskilaboð og reikiþjónustu, fastlínugagnþjónustu og þráðlausa breiðbandsþjónustu, sem og stafræna þjónustu. Indosat lýtur sem stendur yfirráðum Ooredoo, fjarskiptasamtæðu sem endanlega lýtur yfirráðum Qatar Investment Authority, sem annast fjarskiptaþjónustu í Qatar og Asíu og Mið-Austurlöndum, sem og Norður-Afríku.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB C 417, 14.10.2021. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.10508 – Hutchison 3 Indonesia/Indosat

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbrefi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.10216 – DFDS/HSF Logistics Group)

2021/EES/65/12

Framkvæmdastjórnin ákvað 6. september 2021 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32021M10216. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.10363 – NPM Capital/Infinitas)

2021/EES/65/13

Framkvæmdastjórnin ákvað 1. október 2021 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32021M10363. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjóð. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.10392 – H.I.G. Capital/Cesar/SDA/VDM)

2021/EES/65/14

Framkvæmdastjórnin ákvað 27. september 2021 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32021M10392. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.10397 – Tecpetrol/Oaktree/Litoral Gas/ECS)

2021/EES/65/15

Framkvæmdastjórnin ákvað 27. september 2021 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32021M10397. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjóð. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.10414 – Apollo Management/AS Graanul)

2021/EES/65/16

Framkvæmdastjórnin ákvað 16. september 2021 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32021M10414. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.10419 – Brookfield/Telia Company/Telia Towers)

2021/EES/65/17

Framkvæmdastjórnin ákvað 28. september 2021 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32021M10419. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjútíð. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.10421 – Primonial/Société Générale/OPG Window)

2021/EES/65/18

Framkvæmdastjórnin ákvað 4. október 2021 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32021M10421. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.10445 – Seventh Cinven Fund/Restaurant Brands Iberia)

2021/EES/65/19

Framkvæmdastjórnin ákvað 4. október 2021 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32021M10445. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjótf. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.10457 – Carlyle/Schaltbau Holding)

2021/EES/65/20

Framkvæmdastjórnin ákvað 4. október 2021 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32021M10457. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.10469 – GS/Charlesbank/MDVIP)

2021/EES/65/21

Framkvæmdastjórnin ákvað 30. september 2021 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32021M10469. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjóð. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

Upplýsingar um samhæfða staðla sem varða EFTA-ríkin í samræmi við:
Framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2021/1339 frá
11. ágúst 2021 um breytingu á framkvæmdarákvörðun (ESB) 2018/2048 að
því er varðar er samhæfða staðla fyrir vefsetur og forrit fyrir fartæki
2016/2102 - Aðgengi að vefsetrum opinberra aðila og forritum þeirra fyrir fartæki

2021/EES/65/22

I. VIÐAUKI (birtur)

Nr.	Tilvísun staðals
1.	EN 301 549 V3.2.1 Aðgengiskröfur á vörum og þjónustu fyrir upplýsinga- og fjarskiptatækni (ICT)

II. VIÐAUKI (afturkallaður)

Nr.	Tilvísun staðals	Dags. afturköllunar
1.	EN 301 549 V2.1.2 Aðgengiskröfur á vörum og þjónustu fyrir upplýsinga- og fjarskiptatækni (ICT)	12.2.2022

Ákvörðunin í heild er að finna í [Stjútð. ESB L 289, 12.8.2021, bls. 53](#)

**Upplýsingar um samhæfða staðla sem varða EFTA-ríkin í samræmi við:
Framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2021/1402 frá
25. ágúst 2021 um samhæfða staðla fyrir gasmæla og önnur mælitæki sem
samdir eru til stuðnings tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2014/32/ESB**

2021/EES/65/23

2014/32/ESB - Mælitæki (MID)

I. VIÐAUKI (birtur)

II. VIÐAUKI (birtur með takmörkun)

Nr.	Tilvísun staðals
1.	EN 1359:2017 Gasmælar - Þindargasmælar Takmarkanir: (a) að því er varðar grein „2 Tilvísanir í staðla“ gilda eftirfarandi útgáfur staðla: (i) EN ISO 4892-3:2016; (ii) ISO 7724-3:1984
2.	EN 12261:2018 Gasmælar - Hverfilgasmælar Takmarkanir: að því er varðar grein „2 Tilvísanir í staðla“ gilda eftirfarandi útgáfur staðla: (i) EN 10204:2004 (ii) EN 60079-0:2018; leiðréttur með EN 60079-0:2018/AC:2020-02 (iii) EN 60079-11:2012 (iv) EN 60529: 1991 ásamt breytingum, leiðréttur með EN 60529:1991/A2:2013/ESB:2019- 02 (v) EN 60947-5-6:2000 (vi) EN 62246-1:2015
3.	EN 12405-1:2018 Gasmælar - Umbreytingarbúnaður - Hluti 1: Rúmmálumbreyting Takmarkanir: að því er varðar grein „2 Tilvísanir í staðla“ gilda eftirfarandi útgáfur staðla: (i) EN 437:2021 (ii) EN 1776:2015 (iii) EN 55011: 2016; breytt með EN 55011:2016/A2:2021 (iv) EN 60068-2-1:2007 (v) EN 60068-2-2:2007 (vi) EN 60068-2-30:2005 (vii) EN 60068-2-31:2008 (viii) EN 60068-2-64:2008; breytt með EN 60068-2-64:2008/A1:2019 (ix) EN 60068-2-78:2013 (x) EN 60068-3-1:2011 (xi) EN 60079-0:2018/AC:2020-02 (xii) EN 60079-1:2014/AC:2018-09 (xiii) EN 60079-2:2014/AC:2015 (xiv) EN 60079-5:2015 (xv) EN 60079-6:2015 (xvi) EN 60079-7:2015/ A1:2018 (xvii) EN 60079-11:2012 (xviii) EN 60079-25:2010/AC:2013 (xix) EN 60529:1991/A2:2013/AC:2019-02 (xx) EN 60751:2008 (xxi) EN 60950-1:2006/ A2:2013 (xxii) EN 61000-4-2:2009 (xxiii) EN 61000-4-3:2006/A2:2010 (xxiv) EN 61000-4-4:2012 (xxv) EN 61000-4-5:2014/A1:2017 (xxvi) EN 61000-4-6:2014/AC:2015

	(xxvii) EN 61000-4-8:2010 (xxviii) EN 61000-4-11:2020/AC:2020-06 (xxix) EN 61000-4-29:2000
4.	EN 14236:2018 Úthljóðsgasmælar til heimilisnota Takmarkanir: (a) að því er varðar grein „2 Tilvísanir í staðla“ gilda eftirfarandi útgáfur staðla: (i) EN 55032:2015/A11:2020 (ii) EN 60068-2-5:2018 (iii) EN 60068-2-30:2005 (iv) EN IEC 60079-0:2018/AC:2020-02 (v) EN 60079-10-1:2021 (vi) EN 60079-10-2:2015 (vii) EN 60079-11:2012 (viii) EN IEC 60079-15:2019 (ix) EN IEC 60086-1:2021 (x) EN IEC 60086-4:2019/AC:2020-05 (xi) EN 60529:1991/A2:2013/AC:2019-02 (xii) EN 60695-11-5:2017 (xiii) EN 60695-11-10:2013/AC:2014 (xiv) EN 61000-4-2:2009 (xv) EN IEC 61000-4-3:2020 (xvi) EN 61000-4-8:2010 (xvii) EN 61000-4-9:2016 (xviii) EN IEC 61000-6-1:2019 (xix) EN IEC 61000-6-2:2019 (xx) EN ISO 1518-1:2019 (xxi) EN ISO 1518-2:2019 (xxii) EN ISO 2409:2020 (xxiii) EN ISO 4892-3:2016 (xxiv) EN ISO 6270-1:2018 (xxv) EN ISO 6272-1:2011 (xxvi) EN ISO 9227:2017 (xxvii) ISO 834-1:1999/AMD 1:2012 (xxviii) ISO 7724-3:1984

III. VIÐAUKI (afturkallaður)

Nr.	Tilvísun staðals	Dags. afturköllunar
1.	EN 12261:2002 Gasmælar - Hverfilgasmælar EN 12261:2002/AC:2003 EN 12261:2002/A1:2006	26.2.2023
2.	EN 12405-1:2005+ A2:2010 Gasmælar - Umbreytingarbúnaður - Hluti 1: Rúmmálumbreyting	26.2.2023
3.	EN 12480:2002 Gasmælar - Skrífukeilugasmælar EN 12480:2002/A1:2006	26.2.2023
4.	EN 1359:1998 Gasmælar - Þindargasmælar EN 1359:1998/A1:2006	26.2.2023
5.	EN 14154-1:2005+ A2:2011 Vatnsmælar - Hluti 1: Almennar kröfur	26.2.2022

6.	EN 14154-2:2005+ A2:2011 Vatnsmælur - Hluti 2: Uppsetning og notkunarskilyrði	26.2.2022
7.	EN 14154-3:2005+ A2:2011 Vatnsmælur - Hluti 3: Prófunaraðferðir og búnaður	26.2.2022
8.	EN 14236:2007 Úthljóðsgasmælur til heimilisnota	26.2.2023
9.	EN 1434-1:2007 Varmamælur – Hluti 1: Almennar kröfur	26.2.2023
10.	EN 1434-2:2007 Varmamælur – Hluti 2: Kröfur um smíði EN 1434-2:2007/AC:2007	26.2.2023
11.	EN 1434-4:2007 Varmamælur – Hluti 4: Gerðarprófun EN 1434-4:2007/AC:2007	26.2.2023
12.	EN 1434-5:2007 Varmamælur – Hluti 5: Upphafssannprófun	26.2.2023
13.	EN 50470-1:2006 Rafmagnsmælibúnaður (a.c.) - Hluti 1: Almennar kröfur, prófanir og prófunarskilyrði - Mælibúnaður (flokkar A, B og C) IEC 62052-11:2003 (Breytt)	26.2.2023
14.	EN 50470-2:2006 Rafmagnsmælibúnaður (a.c.) - Hluti 2: Sérstakar kröfur - Rafvélrænir mælur fyrir raunorku (flokkar A og B)	26.2.2023
15.	EN 50470-3:2006 Rafmagnsmælibúnaður (a.c.) - Hluti 3: Sérstakar kröfur - Rafvélrænir mælur fyrir raunorku (flokkar A, B og C)	26.2.2023

Ákvörðunina í heild er að finna í [Stjúd. ESB L 302, 26.8.2021, bls. 11](#)

**Upplýsingar um samhæfða staðla sem varða EFTA-ríkin í samræmi við:
Framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2021/1403 frá
25. ágúst 2021 um breytingu á framkvæmdarákvörðun (ESB) 2019/1202 að
því er varðar samhæfða staðla fyrir léttu grunnsæviskrana
2014/34/ESB – Búnaður á sprengihættustöðum (ATEX)**

2021/EES/65/24

I. VIÐAUKI (birtur)

II. VIÐAUKI (birtur með takmörkun)

Nr.	Tilvísun staðals
1.	EN 13852-3:2021 Kranar - Grunnsæviskrana – Hluti 3: Léttir grunnsæviskrana Fyrirvari 1: Lesa skal tilvísanir í staðla í grein 2 í samhæfðum staðli EN IEC 60079-0:2018 sem vísanir til EN IEC 60079-0:2018 sem var leiðréttur með EN IEC 60079-0:2018/AC:2020-02 Fyrirvari 2: Lesa skal tilvísanir í staðla í grein 2 í samhæfðum staðli EN ISO 80079-36:2016 sem vísanir til EN ISO 80079-36:2016 sem var leiðréttur með EN ISO 80079-36:2016/AC:2019 Takmörkun: Þessi birting varðar ekki eftirfarandi hluta staðalsins: dalkur „Ummæli/athugasemdir“ í Töflu ZB.1“

III. VIÐAUKI (afturkallaður)

Ákvörðunina í heild er að finna í [Stjóð. ESB L 302, 26.8.2021, bls. 17](#)

Upplýsingar um samhæfða staðla sem varða EFTA-ríkin í samræmi við:
Framkvæmdarákvörðun framkvæmdastjórnarinnar (ESB) 2021/1407 frá
26. ágúst 2021 um breytingu á framkvæmdarákvörðun (ESB) 2019/919 að því er
varðar samhæfða staðla fyrir eldtraustar eldsneytisslöngur, eldsneytisslöngur sem
ekki eru vatnstraustar, vatnsgáttir og lokur gegnum skrokk, innanborðsísilvélar,
eldsneytis- og rafkerfisíhlutir sem áfastir eru vél og stýri

2021/EES/65/25

2013/53/ESB - Skemmtibátar (RCD)

I. VIÐAUKI (birtur)

Nr.	Tilvísun staðals
1.	EN ISO 7840:2021 Smábátar - Eldtraustar eldsneytisslöngur (ISO 7840:2021)
2.	EN ISO 8469:2021 Smábátar - Eldsneytisslöngur sem eru ekki eldtraustar (ISO 8469:2021)
3.	EN ISO 9093:2021 Smábátar - Vatnsgáttir og lokur gegnum skrokk - Hlutur 1: Málmur (ISO 9093:2020)
4.	EN ISO 16147:2021 Smábátar - Innanborðsísilvélar - Eldsneytis- og rafkerfisíhlutir sem áfastir eru vél (ISO 16147:2020)
5.	EN ISO 23411:2021 Smábátar - Stýri (ISO 23411:2020)

II. VIÐAUKI (afturkallaður)

Nr.	Tilvísun staðals	Dags. afturköllunar
1.	EN ISO 15652:2017 Bátar - Fjarstýringarbúnaður fyrir litla þotubáta með innanborðsvél (ISO 15652:2003)	27.2.2023
2.	EN ISO 16147:2017 Smábátar - Innanborðsísilvélar - Eldsneytis- og rafkerfisíhlutir sem áfastir eru vél (ISO 16147:2002)	27.2.2023
3.	EN ISO 7840:2018 Smábátar - Eldtraustar eldsneytisslöngur (ISO 7840:2013)	27.2.2023
4.	EN ISO 8666:2018 Smábátar - Meginupplýsingar (ISO 8666:2016)	27.2.2023
5.	EN ISO 9093-1:2018 Smábátar - Vatnsgáttir og lokur gegnum skrokk - 1. hluti: Gáttir og lokur úr málmi (ISO 9093-1:1994)	27.2.2023
6.	EN ISO 9093-2:2018 Smábátar - Vatnsgáttir og lokur gegnum skrokk - 2. hluti: Úr öðru efni en málmi (ISO 9093-2:2002)	27.2.2023
7.	EN ISO 9775:2017 Smábátar - Fjarstýribúnaður til að stjórna einni utanborðsvél með vélarafl frá 15 kW til 40 kW (ISO 9775:1990)	27.2.2023

Ákvörðunina í heild er að finna í [Stjtið. ESB L 303, 27.8.2021, bls. 8](#)